ΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

ΑΤΜΟΠΛΟΪΚΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

Δι' Ἰωάννινα, Ἄμφισσαν, Γαλαξείδιον, Ἐρατεινήν, Λοιδωρίκιον ἀτμοπλοϊκῶς 12 1)2 π. μ.

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ
Γ. ΠΟΤΑΜΙΑΝΟΣ Α. Ε.

ΛΕΥΚΑΣ Δευτέραν 9ην ἑσπερινὴν διὰ Πειραιᾶ.

ΠΟΛΙΚΟΣ Δευτέραν 11ην ἑσπερινὴν διὰ Πειραιᾶ.

ΠΕΤΡΟΣ Τρίτην δρομολόγιον Ἀμβρακικοῦ ἐκτάκτως ἀνεκτέλεστον.

ΛΕΩΝ Τρίτην 4ην πρωϊνὴν Ζάκυνθον, Ληξούριον, Ἀργοστόλιον.

ΙΘΑΚΗ Τρίτην 9ην ἑσπερινὴν διὰ Πειραιᾶ.

ΠΟΛΙΚΟΣ Τετάρτην 5ην πρωϊνὴν διὰ Σάμην, Κέρκυραν.

ΛΕΥΚΑΣ Τετάρτην 5ην πρωϊνὴν διὰ Ἰθάκην, Λευκάδα, Πρέβεζαν Κόπραινα, Ἀμφιλοχίαν.

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ Ἁγίου Ἀνδρέου 67 Τηλ. 4.60

LLOYDTRIESTINO
FLOTTE RIUNITE
LLOYD TRIESTINO - MARITTIMA ITALIANA - SITMAR

ΓΡΑΜΜΗ ΜΑΣΣΑΛΙΑΣ

Τὸ ἀτμόπλοιον **MIRA** ἀναχωρεῖ Πέμπτην 31ην Ὀκτωβρίου ὥραν 9 π.μ. κατ' εὐθεῖαν διὰ Νεάπολιν, Μασσαλίαν καὶ Γένουαν, δεχόμενον ἐμπορεύματα καὶ ἐπιβάτας ὡς καὶ μεταφορτώσεις μέσω Γενούης διὰ λιμένας Νοτίου Ἀφρικῆς.

[Ἔκτοτε Πρακτορεῖον] Ἁγ. Ἀνδρέου 30α Τηλεφ. 68.

JADRANSKA
PLOVIDBA D. D. SUSAK

Νέα ταχεῖα ἑβδομαδιαία ἐπιβατικὴ γραμμὴ Πειραιῶς—Πατρῶν—Ἀδριατικῆς καὶ τἀνάπαλιν

Τὸ Γιουγκοσλαυϊκὸν ἀ)π **SRPIN** ἀναχωρεῖ ἐκ Πατρῶν τὴν 29ην Ὀκτωβρίου ἡμέραν ΤΡΙΤΗΝ καὶ ὥραν 6ην ἀπογευματινὴν ἀκριβῶς διὰ ΤΕΡΓΕΣΤΗΝ μὲ προσεγγίσεις τῶν κυριωτέρων λιμένων Γιουγκοσλαυΐας καὶ Ἀλβανίας.

Δεκτὰ ἐμπορεύματα καὶ ἐπιβάτας ὡς καὶ μεταφορτώσεις μέσω Τεργέστης διὰ Γερμανίαν, Αὐστρίαν Τσεχοσλοβακίαν καὶ Οὐγγαρίαν.

Ἀφίξις ἀ)π. εἰς Τεργέστην ἕκαστον ΣΑΒΒΑΤΟΝ καὶ ὥραν 7ην πρωϊνήν.

ΓΚΕΡΤΣΧΑΜΜΕΡ & ΣΠΑΣΙΤΣ
Ναυτικοὶ Πράκτορες

ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΙΚΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

Πάτραι—Ἀθῆναι

Καθ' ἑκάστην τακτικαὶ ἀναχωρήσεις δι' Ἀθήνας ἐκ Πατρῶν ὥραν 7.00' πρωϊνήν, ἐξ Αἰγίου 6.37'. Ἀκράτας 9.38', Ξυλοκάστρου 10.40', Κορίνθου 12.27 ἀφίξις εἰς Ἀθήνας 15.ὥραν.38

Ἐπίσης δι' Ἀθήνας ἐκ Πατρῶν καὶ ὥραν 12.30' μ. μ., ἐξ Αἰγίου 13.44' Ἀκράτας 14.32' Ξυλοκάστρου 15.24', Κορίνθου 16.29' ἀφίξις εἰς Ἀθήνας 19.33' νυκτερινήν.

Πάτραι—Ἀγρίνιον

Καθ' ἑκάστην τακτικαὶ ἀναχωρήσεις ἀτμοπλοϊκῶς μέχρι Κρυονερίου καὶ ἐκεῖθεν σιδηροδρομικῶς δι' Ἀγρίνιον. Ἀναχώρησις 7. Μεσολογγίου 9.33', Αἰτωλικοῦ 9.56'. ἀφίξις εἰς Ἀγρίνιον 11.24' μ.

Πάτραι—Καλάμαι

Καθ' ἑκάστην τακτικαὶ ἀναχωρήσεις διὰ Καλάμας ἐκ Πατρῶν καὶ ὥραν 6.25' πρωϊνὴν Ἀχαΐας 7.31' Λεχαινῶν 8.52', Γαστούνης 9.20', Ἀμαλιάδος 9.46', Πύργου 0.50, Κυπαρισσίας 12.35', ἀφίξεις εἰς Καλάμας 15.40'.

ΜΙΚΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ἐνοικιάζεται δωμάτιον μεσημβρινὸν ἠλεκτροφώτιστον μετ' ἐπίπλων ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Βιλλέλμεν 41, πλησίον νέου Ἀρσακείου.

Πωλεῖται οἰκόπεδον μεθ' ἑνὸς νεοκτίστου δωματίου καὶ ἀποχωρητηρίου εἰς συνοικίαν Τριτάκη ἄνωθι παντοπωλείου Μυλωνοπούλου εἰς τιμὴν εὐκαιρίας. Πληροφορίαι Ἁγίου Νικολάου 93.

Πιάνο πωλεῖται εἰς τιμὴν ἐξαιρετικῆς εὐκαιρίας καὶ εἰς ἀρίστην κατάστασιν. Πληροφορίαι Κορίνθου 174 (συνοικία Μικρούτσικου).

Ζητεῖται ὑπεδον μέχρι 900 πήχεων ἐντὸς τῆς περιοχῆς ὁδῶν Ἁγίου Ἀνδρέου, Καραϊσκάκη καὶ Καλαβρύτων, Ἁγίου Νικολάου κατάλληλον δι' ἀνοικοδόμησιν χειρουργικῆς κλινικῆς. Πληροφορίαι: Χειρουργικὴ κλινικὴ Μαχαίρα, Καραϊσκάκη 147.

Πωλεῖται κτῆμα εἰς ἀρίστην κατάστασιν εἰς θέσιν Παλιουργιά πλησίον Ἁγίου Νικολάου (Λεόκας) μοσχοβολ στρέμματα 20 ὡς ἔγγιστα μεθ' 100 ἐλαιοδένδρων. Πληροφορίαι Π. Κυριτσοπούλου Συμβολαιογράφου Πατρέως 60.

Βαρέλια κενὰ καινούργια καὶ στάνινα τῶν 10 βαρελῶν πωλοῦνται παρὰ τῷ πρακτορείῳ Κωνστ. Δ. Λαγωγιάννη, Ὄθωνος—Ἀμαλίας 60.

Ενοικιάζεται δωμάτιον εὐάερον καὶ ἀνατολικὸν παρὰ καλῇ οἰκογενείᾳ διὰ σοβαρὸν κύριον, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Χαραλάμπη 18.

ΚΗΛΗ

Πάσης μορφῆς (Ξύγκι-πέσιμο) τώσεις στομάχων, σπλάγχνων, νεφρῶν, ἐντέρων, μήτρας κ.λ.π. κ.λ.π.

ΘΕΡΑΠΕΥΟΝΤΑΙ ΑΣΦΑΛΩΣ δι' ἐπιστημονικῆς ἐφαρμογῆς ἐλαστικῶν Κηλεπιδέσμων καὶ Ζωνῶν κατὰ τὸ ὑπόδειγμα τῶν κορυφαίων Γάλλων ἰατρῶν Léon Mounac-Lenand Banner κατασκευαζομένων εἰς τὸ Ἐπιστημονικὸν Ἐργαστήριον τοῦ κ.

ΖΩΗ ΣΤΕΡΓΙΟΠΟΥΛΟΥ
87—Κανακάρη—87 ΕΝ ΠΑΤΡΑΙΣ
Σπεύσατε οἱ πάσχοντες ἐκ τῶν ἄνω παθήσεων.

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΙΑΣ ΚΑΙ ΒΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΧΗΜΕΙΑΣ
ΑΡΤ. ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΥ
ΙΑΤΡΟΥ ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΥ - ΥΓΙΕΙΝΟΛΟΓΟΥ

Ἐπὶ διετίαν ἐκπαιδευθέντος εἰς Ἰνστιτοῦτον ΠΑΣΤΕΡ καὶ νοσοκομεῖα Παρισίων, καὶ Στρασβούργου. Τέως βοηθοῦ κεντρικοῦ μικροβιολογικοῦ ἐργαστηρίου ὑπουργείου Ὑγιεινῆς, διευθυντοῦ ἐπὶ ὀκταετίαν ἐργαστηρίων στρατιωτικῶν νοσοκομείων.

Ἐκτελοῦνται ἀναλύσεις: οὔρων, αἵματος, πτυέλων, ἐκκριμάτων, γαστρικοῦ, ἐγκεφαλικοῦ ὑγροῦ, ἐξετάσεις μικροβιολογικαί, ὀρρολογικαί, παρασιτολογικαί, παντὸς εἴδους αἱματοκαλλιέργειαι, πατεμβόλια, ἀντιδράσεις Wassermann, Weinderg, Widal κλπ. ἀναλύσεις γάλακτος

Ὁδὸς Πατρέως ἀριθ. 9

ΑΙΜΟΡΡΟΪΔΕΣ - ΚΙΡΣΟΙ
Θεραπεία δι' ἐνέσεων
ΙΑΤΡΟΣ **ΙΩ. ΚΟΚΚΑΛΗΣ**
Ἐν Παρισίοις, Βιέννῃ καὶ Ἑλβετίᾳ εἰδικευθεὶς εἰς τὰ νοσήματα:
Στομάχου. — Ἐντέρων
Ἥπατος. —Πνευμόνων
Τεχνητὸς πνευμοθώραξ. Φρενοεξαιρέσεις. Ἐντεροσκοπήσει
323 Ὁδὸς Κορίνθου 323
Τηλ. 3-37 Ὧραι ἐπισκέψεων: 9—11 π. μ. καὶ 3—5 μ. μ.

ΙΑΤΡΕΙΟΝ
ΔΗΜ. Α. ΚΟΝΤΑΞΗ
ΕΙΔΙΚΟΥ
ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΥ
ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΥ
τέως ἐσωτ. ἰατροῦ τοῦ νοσοκομείου Α. Συγγροῦ. Διαθερμία, ἠλεκτροπηξία, ἀνθρακικὸν ὀξὺ κ.λ.π. Δέχεται καθ' ἑκάστην ἐν τῷ ἰατρείῳ του γωνία Μαιζῶνος-Παντανάσσης 29 (ἔναντι Δημαρχίας) ἀριθ. τηλεφ. 7—53.
Ἰδιαιτέρα αἴθουσα δι' ἕκαστον ἀσθενῆ.

ΧΡΗΣΤΟΣ Λ. ΤΣΑΛΤΑΣ
Ἰατρός—Μικροβιολόγος
Ὑγιεινολόγος
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ
Μικροβιολογίας-Οὐροχημείας
Ἑρμοῦ 100. — Πάτραι

ΝΕΑ ΜΕΓΑΛΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ- ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΗ-ΟΥΡΟΛΟΓΙΚΗ
Ο «ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΜΟΣ»
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ
Διδάκτορος τῆς Ἰατρικῆς Σχολῆς τοῦ Monpellier, Πρώην ἐσωτερικοῦ ἰατροῦ «interne» τῶν Πανεπιστημιακῶν κλινικῶν τῶν νοσοκομείων Conceprira, Matseille. Ἐφαρμογὴ ἀκτίνων Ultra Violet. Διαθερμίας. Κυστεοσκοπήσεις
Ὁδὸς Τσερ[illegible]ου
(Παρὰ τὰ Ὑψη[illegible]λώνια)

ΕΝΩ ΔΙΑΒΑΙΝΕΙ Η ΖΩΗ

Ὀλιγόστιχα

Ὁ οὐρανὸς χθὲς ὅπως καὶ προχθὲς παρουσίαζε πολύμορφες ἐναλλαγάς.

—Ἔτσι ἀπὸ μιὰ στιγμὴ αἰθρίας, μετεβάλετο εὐθὺς σὲ συννεφιά.

—Πάντως ἡ θερμοκρασία δὲν θέλησε νὰ ἐλαττωθῇ καθόλου.

—Ἐπέτρεψε μετὰ τῶν ἄλλων ἡ καιρικὴ αὐτὴ κατάστασις καὶ τὴν ἐπιτυχῆ τέλεση τῆς ἑορτῆς ἐπὶ τῇ καταλήψει τῆς Θεσ)νίκης.

—Καὶ ὁ κόσμος ποῦ πλημμύρισε τόσον τὸν χῶρον τῆς Μητροπόλεως ὅσον καὶ τὴν ὁδὸν ἁγίου Ἀνδρέου πρὸς τὸν τόπον τῆς παρελάσεως.

—Ἀπέδωσε μὲ τὸν ἄκρατον ἐνθουσιασμόν του τὴν τιμὴν πρὸς τὴν μνήμην τοῦ ἀλησμονήτου στρατηλάτου.

—Ρίγη συγκινήσεως ἐσκόρπισε ἡ παρέλασις τοῦ στρατοῦ καὶ τῶν ἐφεδρικῶν ὀργανώσεων.

—Καὶ εἰς ὅλων τὰ πρόσωπα ἐζωγραφίζετο ἡ συγκίνησις, ἀναπολούντων τὶς ἡρωϊκὲς ἐκεῖνες στιγμές.

—Ἐξ ἴσου ἐπιβλητικὴ καὶ ἐνθουσιώδης ἦτο ἡ βραδυνὴ λαμπαδηφορία τοῦ στρατοῦ.

Ὅλη ἡ ὀγκώδης ἐκείνη παρέλασις ἀνὰ τὰς ὁδούς, ἔδεινε ἐντύπωσιν παραληρήματος ὑπὲρ τοῦ βασιλέως.

—Τὸ θούριο τοῦ βασιλέως ἐψάλλετο συνεχῶς, ἐνῷ στὸ τέλος ἀντήχουν οὐρανομήκεις ζητωκραυγαί.

—Ὅτι καὶ νὰ πῇ κανεὶς γιὰ τὸν ἐνθουσιασμὸ λαοῦ καὶ στρατοῦ ὑπὲρ τῆς ἐπαναφορᾶς τοῦ Γεωργίου, εἶναι κατώτερον τῆς πραγματικότητος.

—Μὲ ἐξαιρετικὴν ἐπιτυχίαν ἐδόθη χθὲς εἰς τὴν Φιλαρμονικὴν τὸ ρεσιτὰλ τοῦ κ. Παπαβασιλείου.

—Ὁ ἐκλεκτὸς καλιτέχνης ἀπέδειξε πρὸ τοῦ ἀκροατηρίου του, ὅτι κατέχει πράγματι ὅλα τὰ ταλέντα τῆς λεπτῆς του τέχνης.

—Δυστυχῶς, ἴσως λόγῳ τῆς ἀγορεύσεως τοῦ κ. Τσαλδάρη, δὲν παρέστησαν ὅσοι θὰ ἔπρεπε.

—Ἂς ἀποδώσωμεν ἐκεῖ τὴν αἰτίαν, διότι ἀκραδάντως πιστεύομεν ὅτι ἔπρεπε νὰ ἔχῃ πολὺ καλλιτέραν τύχην τὸ ὁμολογουμένως ἐξαιρετικὸν ρεσιτάλ.

—Παλλαϊκὸς συναγερμὸς στὴν ὑποδοχὴ τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ λαϊκοῦ κόμμματος.

—Ὁ ἐνθουσιασμὸς ποὺ παρετηρήθη ὅταν ὁ κ. Τσαλδάρης ἠγόρευε ὑπὲρ τῆς βασιλείας, ἦταν πρωτοφανής.

—Πολλοὶ γέροντες ἐθεάθησαν δακρύοντες ὅταν ἤκουον τὸ ὄνομα τοῦ βασιλέως.

—Ἡ συγκέντρωσις αὐτὴ τοῦ λαοῦ, ἀποδεικνύει καὶ ἕνα ἄλλο:

—Ὅτι ὁ ἀρχηγὸς τοῦ λαϊκοῦ κόμματος δὲν ἔπαυσε νὰ ἀπολαύῃ τῆς ἐμπιστοσύνης του.

—Αἱ ἐκδηλώσεις ἄλλωστε ὑπὲρ αὐτοῦ, ἀπέδειξαν τὴν ἀναμφισβήτητον βάσιν τῶν λεγομένων μας.

—Τὸ «Ἰντεάλ» θὰ προβάλῃ σήμερον τὸ θαῦμα—ἔργον, ὅπως ἀπεκαλέσθη «Ἆσμα Ἀσμάτων».

—Ἡ γόησσα Μαρλὲν Ντῆντριχ ἡ ὁποία διερμηνεύει τὸ ρόλον τῆς ὡραίας Σουλαμίτιδος, ἀπέδειξε τὸ ἄπαντον τῆς τέχνης της.

—Οἱ Πατρινοὶ ποὺ τὴν ἔχουν ἀποθαυμάσει τόσες φορές, θὰ σπεύσουν ἀθρόοι καὶ στὴ δημιουργία της αὐτή.

—Τὸ Δημοτικὸ Θέατρο θὰ παραδοθῇ ἐντὸς τῶν ἡμερῶν εἰς ἐπιχειρηματίαν κατόπιν διαγωνισμοῦ.

—Ἐννοεῖται ὅτι ἀπαραίτητος προϋπόθεσις τῆς λειτουργίας του θὰ εἶναι αἱ μεταρρυθμίσεις.

—Πάντως δὲν νομίζομεν ὅτι πρέπει νὰ βραδύνουν.

—Ἡ ἐποχὴ προχωρεῖ κανονικὰ τὸ δρόμο της καὶ βρεθήκαμε ξαφνικὰ μὲ δίχως θέατρο.

—Ἡ ροδίτες βαίνουν πρὸς τὴν ἀφάνειαν.

—Ἐνῷ ἀναδύονται ἐκ τοῦ σκότους σιγὰ-σιγὰ ἡ σιδερῖτες.

—Θὰ δράσουν κι' αὐτοὶ γιὰ λίγο καιρὸ μέχρις ὅτου ἀπέλθουν ἀνεπιστραπτεὶ μέχρι τῆς ἄλλης ἐποχῆς.

—Αἱ ἐπιχειρήσεις ἐκόπασαν εἰς τὰς συζητήσεις τῶν συμπολιτῶν.

—Καὶ οἱ ἄμοιροι ἀθησσυνοὶ ἔμειναν ἄνευ κριτῶν καὶ ἐπιτελείων...

—Φυσικὰ ἡ ὕφεσις αὐτὴ θὰ διαρκέσῃ λίγο καιρό.

—Ὅσον ἀπαιτεῖ ἡ προδημοψηφισματικὴ περίοδος.

Ἰατρικὴ στήλη

ΠΑΡΟΔΙΚΟΣ ΚΑΙ ΧΡΟΝΙΟΣ ΒΗΧΑΣ

Ἡ λαϊκὴ ἔκφρασις «ὁ βῆχας δὲν κρύβεται» εἶναι πραγματική. Ἠμπορεῖ ὁ καθένας νὰ μὴ θέλῃ νὰ πῇ στοὺς ἄλλους ὅτι ἔχει αὐτὴν ἢ τὴν ἄλλην ἀρρώστεια ἀλλὰ δὲν εἶναι ἀνάγκη νὰ πῇ τίποτε γιὰ τὸ βῆχα του ἐπειδὴ ὁ ἦχός του προσβάλλει τὰ αὐτιὰ τοῦ πλησίον.

Καὶ ὄχι μόνον αὐτορεκλαμάρεται ὁ βῆχας ἀλλὰ καὶ γεννᾷ πολλὰς ὑπονοίας εἰς τὸν ἀκροατήν. Ἀπὸ τί ἄρα γε νὰ πάσχῃ αὐτὸς ὁ ἄνθρωπος, σκέπτεται μέσα του ὁ πλησίον, ἀπὸ φθίσι, κρυολόγημα, ἄσμα, βρογχίτιδα; Καὶ στὴν ἀπορία του δὲν δίδεται συνήθως ἀπάντησις ἐκτὸς ἂν ἕνα ἐλαφρὸ κρυολόγημα εἶναι φανερόν.

Τί εἶναι ὁ βῆχας καὶ ποία ἡ θεραπεία του; Δύο αἴτια προκαλοῦν τὸν βῆχα.

Πρῶτον ὁ ἐρεθισμὸς καὶ ἡ ξηρασία τῶν ἀναπνευστικῶν ὀργάνων καὶ δεύτερον ἡ ἄθροισις βλέννης εἰς τοὺς βρογχικοὺς σωλῆνας. Εἰς τὴν πρώτην περίπτωσιν ἡ Φύσις παρέχει κάποιαν ἀνακούφισιν, εἰς τὴν δευτέραν ἡ Φύσις προσπαθεῖ μὲ τὸν βῆχα νὰ ἀπαλλάξῃ τοὺς βρόγχους καὶ πνεύμονας ἀπὸ τὴν συσσωρευθεῖσαν ἐκεῖ ἐνοχλητικὴν βλένναν.

Ἐξ ἄλλου ὁ βῆχας μὲ τὰς σπαστικὰς ἐξαγωγικάς του κινήσεις διώχνει ξένα σώματα π. χ. σκόνη, καπνὰ ἢ ὅ,τι ἄλλο ποὺ κατὰ τύχην εἰσέρχεται εἰς τὸ ἀναπνευστικὸ σύστημα.

Τώρα ἂς εἴπωμεν καὶ ὀλίγας λέξεις διὰ τὴν φυσιολογίαν τοῦ βηχός.

Ὅπως λέγομεν εἰς τὴν ἰατρικὴν γλῶσσαν, ὁ βῆχας εἶναι ἀνακλαστικὸν φαινόμενον. Ὁ ἐρεθισμὸς ποὺ γεννᾶται εἰς τὸν φάρυγγα, τὸν λάρυγγα, τὴν τραχεῖαν, τοὺς βρόγχους, ὁ ἐρεθισμὸς αὐτὸς εἰδοποιεῖ ἀνακλαστικῶς τὸ κέντρον τῆς ἀναπνοῆς ποὺ βρίσκεται στὸ κάτω—κάτω μέρος τοῦ ἐγκεφάλου στὸν προμήκη μυελὸν καὶ τὸ κέντρον εἰς ἀπάντησιν διατάσσει τοὺς μῦς τῶν πνευμόνων καὶ τοῦ διαφράγματος. Τὸ ἀποτέλεσμα εἶναι βῆχας πρὸς ἀπαλλαγὴν τοῦ εἰσδάλοντος ἐχθροῦ ἢ τῆς περιττῆς ὕλης ποὺ ἐσχηματίσθη ἐκεῖ καὶ πρέπει νὰ ἐξέλθῃ, ἑπομένως ἔχει βοηθητικὸν θεραπευτικὸν σκοπόν.

Ὁ βῆχας ἄρα δὲν εἶναι ἀρρώστεια ἀλλὰ σύμπτωμα καὶ πολλάκις ὠφελεῖ διὰ τὸν σκοπὸν διὰ τὸν ὁποῖον προκαλεῖται. Εἶναι ἐν τούτοις μερικὲς φορὲς τόσον δυνατὸς καὶ τόσον ἐπίμονος ὥστε προκαλεῖ ἐμετὸν ἢ ἀϋπνίαν ἢ ἄλλον τι καὶ γι' αὐτὸ ἡ ἰατρικὴ ἐπιστήμη τὸν μετριάζει μὲ τὰ κατάλληλα φάρμακα οὐδέποτε ὅμως τὸν σταματᾷ ἐντελῶς διὰ ἰσχυρῶν ναρκωτικῶν, ἐκτὸς μόνον εἰς μίαν περίπτωσιν, ὅταν δηλαδὴ ὑπάρχῃ συπτωματικὴ αἱμορραγία τῶν πνευμόνων.

Ἂς ἀφήσωμεν πρὸς στιγμὴν τὴν φυσιολογίαν τοῦ βηχὸς καὶ ἂς ἔλθωμεν εἰς τὰς πρακτικὰς ὑγειονολογικὰς γνώσεις.

Ἐκτὸς τῆς περιπτώσεως ποὺ ὁ βῆχας συνδέεται μὲ ἐλαφρὸ συνάχι, μὲ ἐρεθισμὸν τοῦ λαιμοῦ ἕνεκα τοῦ καπνίσματος μὲ οἱονδήποτε στιγμιαῖον ἐρεθισμόν, εἰς τὰς ἄλλας περιπτώσεις τὸ σύμπτωμα τοῦτο πρέπει νὰ λαμβάνεται ὑπ' ὄψιν ὑπὸ τοῦ ἀτόμου καὶ νὰ ζητῆται ἡ εὕρεσις καὶ θεραπεία τοῦ αἰτίου ποὺ προκαλεῖ τὸν βῆχα. Συνήθως ὁ ἄνθρωπος βοηθούμενος ἀπὸ τὰς αἰσθήσεις του ἐννοεῖ τὸ αἴτιον τοῦ βηχὸς καὶ ἂν θέλῃ, καταπολεμεῖ τὴν αἰτίαν μὲ παῦσιν τοῦ ἐρεθίσματος ἢ μὲ πρόχειρα μαλακτικὰ ποτὰ καὶ ἄλλην οἰκογενειακὴν περιποίησιν. Ἀλλὰ εἰς ἄλλας περιπτώσεις δὲν γνωρίζει τὸ αἴτιον καὶ ὀφείλει νὰ καταφύγῃ στὴν ἐπιστήμην. Ὁ ἰατρός του, ἀφ' οὗ ἐξετάσει γενικῶς καὶ προσεκτικῶς τὸν ὀργανισμόν του, πρὸ πάντων πνεύμονας καὶ βρόγχους καὶ φάρυγγα θὰ καταλήξῃ εἰς διάγνωσιν. Ἂν τὸ θεωρήσῃ ἀναγκαῖον θὰ ζητήσῃ ὁ ἴδιος νὰ βοηθῇ ἀπὸ τὰ νεώτερα διαγνωστικὰ μέσα ἤτοι ἐξέτασιν τῶν πτυέλων, ἐξέτασιν διὰ τῶν ἀκτίνων Ρέτγκεν, λαρυγγοσκόπισιν ἢ ἄλλως πως, καὶ ἔτσι θὰ εἶναι εἰς θέσιν νὰ φανῇ χρήσιμος.

Εἶναι πολὺ δυσάρεστον νὰ βλέπῃ ὁ βήχων τοὺς ἄλλους νὰ στενοχωροῦνται ἕνεκα τῆς παρουσίας τοῦ βηχός του. Ἀφ' ἑτέρου εἶναι ἀπάνθρωπον εἰς τοὺς πέριξ νὰ ἐκλαμβάνουν κάθε βῆχα ὡς ἐνοχλητικόν. Ἡ τοιαύτη παρεξήγησις δὲν θὰ ἐγένετο ἂν πᾶς τις ἐγνώριζε τί εἶδος βηχὸς ἔχει καὶ συνεμορφώνετο ἀναλόγως καὶ ἂν οἱ πέριξ εἶχαν πεποίθησιν στὸ ὑγιέστατον ὀργανισμόν τους καὶ δὲν τοὺς ἐτρόμαζε ὁ ξένος βῆχας, ὅπως δὲν τρομάζει τοὺς ἰατρούς, νοσοκόμους καὶ τὸ κατώτερον προσωπικὸν εἰς τὰ φθισιατρεῖα. Ὄχι ὁ φόβος ἀλλ' ὁ ἰσχυρὸς ὀργανισμὸς εἶναι ἡ ἄμυνα κατὰ τῶν μικροβίων.

Ο ΙΑΤΡΟΣ ΣΑΣ

Ο ΣΤΙΧΟΣ

Ο ΑΤΣΙΓΓΑΝΟΣ

Ἐπέταξα, πατρίδα μου,
τὴν λύρα μου στὸ δρόμο!
ποῦ τὴν ἐκράταγα γιὰ σὲ
σὰν τὸ σταυρὸ στὸ ὦμο.

Καὶ πάω νὰ γίνω ἀτσίγγανος
στῆς Περουζὲ τὰ μέρη,
ποιὸς ξέρει ἡ τρέλλα κι' ἡ κλεψιὰ
ἀκόμη τί θὰ φέρῃ.

Κι' ἀφίνω γιὰ στὸν ἀετὸ
ποῦ πέταξε στὰ ξένα
καὶ στὸ χρυσὸ ἀετόπουλο
ποῦ ἔψαλλα γιὰ σένα.

Σ' ἀφίνω γιά, πατρίδα μου,
στοὺς φίλους μου, στὰ κέντρα
καὶ στὴν χρηστὴ βασίλισσα
ποῦ 'δρόσιζε τὰ δένδρα,

Σ' ἀφίνω γιὰ πατρίδα μου,
ποῦ κόρδιζα τὴ λύρα
πάω νὰ γίνω ἀτσίγγανος
ἔτσι προστάζει ἡ μοῖρα.

† ΔΟΓΗΣ

Ἀπὸ τὴν πρὸ 45 ἐτῶν «Πελοπόννησον»

ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ 1893

—Ἡ Φιλαρμονικὴ θὰ παιανίσῃ σήμερον εἰς τὴν πλατεῖαν Γεωργίου: ὥραν 4 1)2-6 1)2 μ. π.

Χθὲς τὸ ἑσπέρας ὁ «Δὸν Κιχῶτος» ἐπέτυχε πληρέστατα εἰς τὸ θέατρον «Ἀπόλλων». Τὸ θέατρον ἦτο κατάμεστον κόσμου. Τὸ ἔργον κωμικώτατον προκαλέσαν ἀκράτητα γέλοια καὶ τὰ ἐπανειλημένα χειροκροτήματα τοῦ κοινοῦ. Ἀπόψε τὸ τραγικὸν δρᾶμα τοῦ Βίκτωρος Οὐγγὼ «Λοκριτία Βοργία».

Εἰς τὴν μεσημβρινὴν Λεωφόρον καὶ ἄλλοτε ἐγράψαμε, πρέπει νὰ συσταθῇ σταθμός, εἰς τὸν ὁποῖον νὰ μένωσι τὸ πολὺ τέσσαρες ἄνδρες ὑπὸ ἕνα ὑπαξιωματικόν. Εἷς καὶ μόνον ἀστυφύλαξ εἶναι ἀνεπαρκής, διότι καθ' ἑκάστην ἐκεῖ γίνονται συμπλοκαὶ καὶ ἀναστατώνεται ἡ συνοικία ἐκ τῶν ἐκεῖ κατὰ σειρὰν ευαγῶν οἴκων. Δύνανται ἀκόμη νὰ συμβῶσι καὶ ἐγκλήματα χωρ.ς ἡ ἀστυνομία νὰ εἶναι ἱκανὴ νὰ συλλάβῃ τοὺς δράστας. Ἡ σύστασις ἑνὸς τοιούτου σταθμοῦ εἶναι ἀναγκαιοτάτη καὶ ἀναμένομεν ἀφεύκτως τὴν ἵδρυσίν του.

Τοῦ κ. Στεφάνου Τζίνη ἐκ τοῦ κτήματός του, ἄγνωστοι ἔκλεψαν δύο αἶγας. Ἡ ζωοκλοπὴ ἐγνώσθη εἰς τὴν ἀστυνομίαν, ἥτις ἐνεργεῖ πρὸς ἀνακάλυψιν των.

Πολλὰ καθ' ἑκάστην παράπονα ἀκούονται περὶ τῆς ποιότητος τοῦ ὑπὸ τῶν πλείστων σχεδὸν καφενείων πωλουμένου καφὲ καὶ τῆς διατηρουμένης ἐν αὐτοῖς καθαριότητος. Γνωστὸν πλέον εἶναι ὅτι ὁ καθὲς κατὰ τὸ εὐσυνείδητον!! τοῦ καφεπώλου, ἀναμιγνύεται μὲ ξένας οὐσίας ἐπιβλαβεῖς εἰς τὴν ὑγείαν! Ἐξ ἄλλου εἰς πολλὰ ἀγγεῖα, εἰς ἃ διατηροῦσι οὗτοι ὕδωρ διὰ τὰς ὥρας τὰς ὁποίας δὲν τρέχουν αἱ βρύσαι δύναταί τις νὰ εὕρῃ σκώληκας καὶ ὅτι ἄλλο φαντασθῇ. Πολὺ καλὸν θὰ ἦτο ἂν ἡ στυνομικὴ ἀρχὴ ἐπεχείρῃ καὶ ἐπὶ τούτων μίαν ἐπιθεώρησιν, ἥτις πολλὰ ἐκ τούτων ἤθελεν ἀποκαλύψει.

ΑΝΤΙΦΥΜΑΤΙΚΟΝ ΙΑΤΡΕΙΟΝ ΠΑΤΡΩΝ
Ο «ΑΓΙΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ»
Βότση 35
Δευτέραν, Τετάρτην, Πέμπτην καὶ Σάββατον 4—5 μ. μ. δέχεται τοὺς ἀπόρους φυματικοὺς καὶ ὑπόπτους δωρεάν.

Φαρμακεῖα νυκτὸς

Ζερβόπουλος Μιχ. Γεροκωστοπούλου—Κανακάρη (ἄνωθι πλατείας Γεωργίου Α'). Πρόβου Βλασ. Γερμανοῦ (Τάσι) Δαδιώτου Βασ. Ἁγίου Νικολάου 11.

Θεάματα

ΙΝΤΕΑΛ. Σήμερον ἡ Μάρλεν Ντῆτριχ στὸ «Ἆσμα Ἀσμάτων» Γερμανικὸν ἀριστούργημα.

ΤΑΡΑΤΣΑ. Σήμερον «Ἡ Βασιλικὴ Τίγρις».

ΑΙΘΟΥΣΑ Σήμερον «Ἡ κυρία μὲ τὰς Καμελίας» Εἰσιτ. δρ. 10.

Κ. Δ. ΣΑΓΡΗΣ
Συφιλιδολόγος—Δερματολόγος
Πάροδος Ραδινοῦ, (στενὸν Φραγκοκλησσιᾶς. Ὧραι ἐπισκέψεως: 9-12 π.μ. καὶ 2-9 μ.μ.

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΚΕΦΑΛΑΙΑ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΑ Δρ. 212.095.585.10 ο)ο
ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ: Ὁδὸς Σοφοκλέους ἀριθ. 11
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ: Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατησίων, ἐν Καλλιθέᾳ, ἐν Παγκρατίῳ καὶ ἐν Νεαπόλει
ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ: Πειραιεύς, ὁδὸς Ὁμήρου, Α' Παράρτημα λεωφόρος Μακρᾶς Στοᾶς, Β' Παράρτημα παρὰ τὸν ἅγιον Διονύσιον, Ἄργος, Πύργος, Πάτραι, Κέρκυρα, Κεφαλληνία, Ναύπλιον, Αἴγιον, Καλάμαι, Σύρος, Χίος, Ἡράκλειον, Βόλος, Θεσσαλονίκη, Λάρισσα, Τρίκκαλα, Μυτιλήνη, Χανιά, Ζάκυνθος, Πλωμάριον, Τρίπολις, Ρέθυμνος, Καρδίτσα, Καβάλλα, Πρέβεζα, Καλόβασι, Βαθὺ Σάμου, Νάξος, Χαλκίς, Φάρσαλα, Ἱστιαία, Φλώρινα, Ἀγρίνιον, Ἀμαλιάς, Λαμία, Ἰωάννινα, Δράμα καὶ Ληξούριον.
Ἀνταποκριταὶ εἰς τὰς κυριωτέρας πόλεις τῆς Ἑλλάδος καὶ Ἐξωτερικοῦ.—Τηλεγραφικὴ Διεύθυνσις Κεντρικοῦ καὶ Ὑποκαταστημάτων «Comerzdak».
COMMERCIAL BANK OF THE NEAR EST Ltb
Ἕδρα: ΛΟΝΔΙΝΟΝ (4 London Wall Buildings E.C.2)
Ὑποκαταστήματα: Κωνσταντινούπολις—Ἀλεξάνδρεια
Ἀγγλικὴ Τράπεζα ἱδρυθεῖσα ὑπὸ τῆς

ΧΕΡΜΠΕΡΤ ΓΙΑΡΝΤΛΕΫ

ΤΟ ΜΑΥΡΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗΣ ΚΑΤΑΣΚΟΠΕΙΑΣ

ΠΡΩΤΗΝ ΦΟΡΑΝ ΜΕΤΑΦΡΑΖΟΜΕΝΟΝ

(Συνέχεια ἐκ τοῦ χθεσινοῦ)

Ἂν ὑπῆρξεν ἱκανὸς δι' αὐτό, τὸ ἀγνοῶ, ἀλλ' ἦτο ἄνθρωπος ἐνεργητικὸς καὶ ὁ δημιουργὸς τῆς «ἀμερικανικῆς διπλωματίας τοῦ δολλαρίου». Ἀφ' ἧς στιγμῆς ὁ Μπρίγιαν ἔγινε γραμματεὺς τῆς Ἐπικρατείας, τὸν ἀπέσπασεν ἀπὸ αὐτὴν τὴν θέσιν. Ἀπὸ τῆς ἡμέρας ἐκείνης κανεὶς δὲν ὡμίλησε πλέον μέσα στὰ γραφεῖα μας περὶ τῆς «διπλωματίας τοῦ δολλαρίου» ἂν καὶ τὰ συστήματα δὲν εἶχον ἀλλάξει μὲ ὅλα ὅσα περὶ τούτου εἶχον ἀναγράψει αἱ ἐφημερίδες.

Αὐτὸς ὁ ἄνθρωπος ἐπανελθὼν εἰς τὴν πολιτικὴν ζωήν, ἐξηκολούθη νὰ σκέπτεται ὑψηλοφρόνως. Ἐκαλλιέργησα τὴν φιλίαν του καὶ μοῦ ἐνεπιστεύθη πολλὰ ἐνδιαφέροντα μυστικά. Μοῦ εἶχεν ὑποδείξει πλείστας ἡμερομηνίας, καὶ μετὰ τὴν ἀναχώρησίν του, αὗται μὲ ὤθησαν νὰ μελετήσω σκονισμένους τόμους ἀντιγράφων ἐπιστολῶν τοποθετημένας εἰς τὰ βάθη τῶν ἐρμαρίων.

Ἔτσι λοιπὸν ἔλαβα γνῶσιν τοῦ τρόπου μὲ τὸν ὁποῖον διεχειρίζετο μερικὰς ὑποθέσεις κατὰ τὸ παρελθόν. Π. χ. ὅλην τὴν ἱστορίαν τῆς κατοχῆς τῆς διώρυγος τοῦ Παναμᾶ, τὸ ἐπεισόδιον τῆς Βενεζουέλας, τὸ ὁποῖον ὀλίγου δεῖν νὰ καταλήξῃ εἰς πόλεμος μεταξὺ Ἀμερικῆς καὶ Ἀγγλίας, καὶ ἄλλα μεγάλα γεγονότα τῆς ἀμερικανικῆς ἱστορίας.

Οἱ κώδικές μας ἦσαν προφυλαγμένοι ἀπὸ τὰ ἀδιάκριτα βλέμματα; Ποῖος ἠδύνατο νὰ τὸ βεβαιώσῃ. Ἀπὸ τὰς διαφόρους ἱστορικὰς σελίδας ποὺ εἶχα διαβάσει ἀντελήφθην ἀμέσως ὅτι ἐκεῖνος ὁ ὁποῖος θὰ ἠμποροῦσε νὰ ἐπεξηγήσῃ τὰ κρυπτογραφικὰ ἔγγραφα θὰ ἐγίνετο κύριος ὅλων τῶν στρατιωτικῶν καὶ διπλωματικῶν ἐπιχειρήσεων τῶν κρατῶν τῆς ὑδρογείου.

Αἱ ἄλλαι χῶραι εἶχον εἰδικοὺς κρυπτογράφους. Ἀλλὰ πῶς συνέβαινε τότε, ἡ Ἀμερικὴ νὰ μὴν ἔχῃ εἰδικὸν γραφεῖον διὰ τὴν ἀνάγνωσιν καὶ ἐπεξήγησιν τῶν μυστικῶν διπλωματικῶν κωδίκων καὶ τῶν τηλεγραφημάτων τῶν ξένων κυβερνήσεων;

Θέτων εἰς τὸν ἑαυτόν μου αὐτὸ τὸ ἐρώτημα, διησθανόμην ὅτι ἀπαντοῦσα εἰς μίαν ἀξίωσιν τῆς ἰδιοφυΐας μου ἡ ὁποία ἀνεζήτει κατ' αὐτὴν τὴν στιγμὴν τὸν δρόμον τῆς ζωῆς. Ἀφιέρωσα λοιπὸν τὴν ὕπαρξίν μου εἰς τὴν μελέτην τῆς κρυπτογραφίας. Ἔτσι λοιπόν, ὅπως καὶ οἱ ξένοι εἰδικοί, θὰ ἠδυνάμην νὰ γνωρίζω τὰ μυστικὰ τῶν διαφόρων κρατῶν.

Ἔλαβα τὴν ἀπόφασιν νὰ ἀκολουθήσω ἕνα μεθοδικὸν σύστημα διὰ νὰ παρασκευασθῶ εἰς αὐτὴν τὴν ὑπηρεσίαν.

Ἄρχισα κατὰ πρῶτον νὰ μελετῶ ὅλα τὰ βιβλία τὰ ὁποῖα ἐπραγματεύοντο περὶ κρυπτογραφίας ἅτινα εὑρίσκοντο εἰς τὴν βιβλιοθήκην τοῦ Κογκρέσσου. Μοῦ ἐφάνησαν ἐνδιαφέροντα ἀλλὰ ὄχι καὶ τόσον πρακτικῆς ἀξίας.

Διεξῆλθον κατόπιν τὰς ἐπιστολὰς τοῦ Ἔγκαρντ Ἄλλαν Πόε, διὰ νὰ λάβω ἰδέαν τοῦ ἐπιστημονικοῦ τρόπου διὰ τοῦ ὁποίου θὰ ἠδύνατο νὰ ἀντιμετωπισθῇ ἡ κρυπτογραφία. Δὲν εὗρον παρὰ ἐγκώμια τοῦ καλῶς φέρεσθαι διὰ τὰ ὁποῖα ἐκαυχᾶτο ὁ συγγραφεὺς καὶ τίποτε ἄλλο.

Ἐξετάζων σήμερον τὴν κρυπτογραφίαν ἀπὸ ἐπιστημονικῆς ἀπόψεως, δύναμαι νὰ εἴπω ὅτι ὁ Πόε δὲν ἐγνώρισε ποτὲ τὰς μεγάλας κατευθύνσεις τοῦ ἐπαγγέλματος.

Ἔτσι λοιπόν, ἤρχισα νὰ μελετῶ τὸ ἐγχειρίδιον τοῦ Ἀμερικανικοῦ στρατοῦ πραγματευόμενον τὸ ζήτημα τῆς ἐπεξηγήσεως τῶν μυστικῶν στρατιωτικῶν διαταγῶν. Τὸ βιβλίον αὐτὸ ἐμπεριέχει σειρὰν μαθημάτων πρὸς χρῆσιν τῆς σχολῆς ἐπισημάνσεως τοῦ φρουρίου Λάβενδορθ. Τὸ ἐγχειρίδιον αὐτὸ εἶναι γεμάτο ἀπὸ ποικίλας μεθόδους χρησίμους διὰ τὴν ἐξήγησιν τῶν κρυπτογραφικῶν συνεννοήσεων. Ἀλλὰ ὁ τύπος τῶν πρὸς ἐξήγησιν θεμάτων εἶναι τοσοῦτον ἁπλοῦς ὥστε ἡ κατανόησις αὐτοῦ νὰ εἶναι εὔκολος ἀκόμη καὶ εἰς ἕνα μικρὸν μαθητήν.

Ἔτσι λοιπὸν ἐσκέφθηκα ὅτι ἀπ' ἐδῶ καὶ εἰς τὸ ἑξῆς ἔπρεπε νὰ ὑπολογίζῃ ἐπὶ τοῦ ἑαυτοῦ μου εἰς ὅτι θὰ ἀφεώρα τὰς περαιτέρω σπουδάς μου. Κατόπιν ἐτέθην ἐπὶ τὸ ἔργον. Χάρις εἰς τὰς πολλαπλᾶς φιλικὰς σχέσεις τὰς ὁποίας διετήρουν ἀνέκαθεν, δὲν ἐδυσκολεύθην νὰ προμηθευθῶ ἀντίγραφα κωδίκων καὶ κρυπτογραφικῶν ἐγγράφων ἀποσταλέντων ἀπὸ διαφόρους πρεσβείας διαπιστευμένας εἰς τὴν Βάσιγκτων. Αἱ ἀπαρχαὶ τῶν μελετῶν μου ὑπῆρξαν δύσκολοι καὶ ἡ ἐπεξήγησις ἑνὸς κρυπτογραφικοῦ ἐγγράφου ἀπῄτει κολοσσιαίαν ἐργασίαν. Κατώρθωσα νὰ ἐξηγήσω μερικὰ τηλεγραφήματα. Δι' ἄλλα ὅμως τοιαῦτα οἱ κόποι μου ὑπῆρξαν μάταιοι. Ἡ ἀλήθεια εἶναι ὅτι ἐσπούδαζα μίαν νέαν ἐπιστήμην χωρὶς ὁδηγόν.

Ἕνα ἑσπέρας ποὺ ἠσχολούμην εἰς τὴν ἐπεξήγησιν ἑνὸς μυστικοῦ τηλεγραφήματος, ἤκουσα αἰφνιδίως τὸν κεντρικὸν σταθμὸν τῆς Νέας Ὑόρκης νὰ εἰδοποιῇ τὸν ὑπάλληλον τοῦ Λευκοῦ Οἴκου (μετεχειριζόμεθα τὴν ἰδίαν γραμμὴν διὰ τὴν Νέαν Ὑόρκην), ὅτι ὑπῆρχεν ἕνα κρυπτογραφικὸν τηλεγράφημα 500 λέξεων τοῦ συνταγματάρχου Χάουζ διὰ τὸν Πρόεδρον. Τὸ παρηκολούθησα ὅσον ἠδυνάμην καλλίτερον καὶ κατώρθωσα ὁπωσδήποτε νὰ τὸ ἀντιγράψω. Νά, εἶπα καθ' ἐμαυτόν, ἕνα ἐξαίρετον ὑπόδειγμα διὰ τὴν ἐργασίαν μου. Καὶ τοῦτο διότι δὲν ἀμφέβαλλον ὅτι ὁ πρόεδρος καὶ ἡ αὐτοῦ ἐξοχότης, ὁ γραμματεὺς τῆς Ἐπικρατείας θὰ μετεχειρίζοντο τὸν δυσκολώτερον κώδικα, διὰ τὰς κρυπτογραφικὰς των συνεννοήσεις.

Ποία ὑπῆρξεν ἡ ἔκπληξίς μου ὅταν ἔπειτα ἀπὸ δύο ὡρῶν ἐργασίαν κατώρθωσα νὰ μεταφράσω εἰς τὴν ἐντέλειαν τὸ εἰς χεῖρας μου τηλεγράφημα. Ἔτρεφα ὀλίγον σεβασμὸν διὰ τοὺς ἰσχυροὺς τῆς γῆς, τοὺς ἔβλεπα ἐκ τοῦ πλησίον κάθε ἡμέραν καὶ συνεπῶς δὲν ἤμουν διατεθειμένος νὰ τοὺς θαυμάζω πολύ, ἀλλ' ἐκεῖνο ποὺ συνέβαινε μοῦ φαινόταν ἀπίστευτον. Ὁ συνταγματάρχης Χάουζ εὑρίσκετο εἰς τὴν Γερμανίαν. Εἶχε συναντηθῆ μὲ τὸν αὐτοκράτορα. Τὸ τηλεγράφημα αὐτὸ εἶχεν μεταδοθῆ διὰ τῶν Ἀγγλικῶν καλωδίων καὶ ἐγνωρίζαμεν ἤδη ὅτι ἐν ἀντίγραφον ἐξ ἑκάστου τηλεγραφήματός του, ἀπεστέλλετο εἰς τὸ κρυπτογραφικὸν γραφεῖον τοῦ Ἀγγλικοῦ Ναυτικοῦ!

Ὁ συνταγματάρχης Χάουζ ἔπρεπε νὰ εἶναι διὰ τοὺς συμμάχους ἕνας πολύτιμος πληροφορητής! Ἦτο δι' αὐτοὺς ἄχρηστος ἡ ἀποστολὴ κατασκόπων εἰς τὴν Γερμανίαν. ἐν ὅσῳ ἐμάνθανον τόσον εὔκολα τὸ περιεχόμενον τῶν συνεντεύξεων τοῦ συνταγματάρχου Χάουζ, μὲ τὸν αὐτοκράτορα, τοὺς πρίγκηπας, τοὺς στρατηγοὺς καὶ τοὺς πολεμικοὺς βιομηχάνους. Πῶς συνέβαινε λοιπόν, ἕνας ἄνθρωπος ὁ ὁποῖος ἐκάθητο ἐπὶ τοῦ προεδρικοῦ θώκου, νὰ ἀποστέλλῃ τοὺς πράκτοράς του εἰς τὸ ἐξωτερικόν, ἐφωδιασμένους μὲ κρυπτογραφικοὺς κώδικας τοὺς ὁποίους θὰ ἐπεξήγουν καὶ τὰ μικρὰ παιδιά;

Ἡ ἀνακάλυψίς μου, μὲ ἐθάρυνε φοβερά, ἀλλὰ τί μποροῦσα νὰ κάνω; Ἔπρεπε νὰ εἰδοποιήσω τοὺς ἀνωτέρους μου; Ἀλλὰ τί θὰ ἔβγαινε ἀπ' αὐτό; Ὁ Πρόεδρος περιφρονοῦσε τὰς συμβουλὰς καὶ δὲν ἠνείχετο οὔτε τὴν ἐλαχίστην κριτικήν. Θὰ ἐγενόμην θῦμα, καὶ μάλιστα ἐξηλαστήριον! Αἱ φιλοδοξίαι μου εὑρίσκοντο ἀλλοῦ. Ἔκαψα τὰ φύλλα τῆς μεταφράσεως καὶ τὰ ἔκανα στάκτη, ἀφήσας τὸν Πρόεδρον καὶ τὸν ἐμπιστευμένον του πράκτορα νὰ ἐξακολουθήσουν τὴν μικρὰν τῶν κωμωδίαν.

Ὁ Οὐΐλσον φαίνεται ὅτι τρέφει ἰδιαιτέραν προτίμησιν διὰ τοὺς κρυπτογραφικούς... κώδικας πρὸς χρῆσιν τῶν μικρῶν παιδιῶν! Ἐνῷ ἡτοιμαζόμην νὰ διοργανώσω τὸ Μαῦρον Γραφεῖον,—ἀμέσως μετὰ τὴν εἴσοδον εἰς τὸν πόλεμον τῆς Ἀμερικῆς,—ὁ Πρόεδρος ἀπέστειλεν εἰς τὴν Ρωσσίαν μίαν ἀποστολὴν διευθυνομένην ἀπὸ ἕνα ἄλλον εὐνοούμενόν του, τὸν Ζὼρζ Γκρῆλ. Ἀπὸ τῆς στιγμῆς αὐτῆς, ὅλα τὰ τηλεγραφήματα τὰ ὁποῖα διήρχοντο ἀπὸ τὰ καλώδια τῶν διαφόρων ἑταιριῶν ἦσαν τόσον εὐκόλως ἀναγνώσιμα εἰς τρόπον ὥστε νὰ μὴ ὑπάρχῃ ἀνάγκη καὶ τοῦ στοιχειωδεστέρου κρυπτογραφικοῦ κώδικος!

Ἀπὸ μηνῶν ἤδη, εἰργαζόμην εἰς τὴν προπαρασκευὴν τοῦ Ἀμερικανικοῦ διπλωματικοῦ κώδικος καὶ εἶχα προχωρήσει ἀρκετά, ἂν καὶ βραδέως. Δὲν θὰ ἐξηγήσω τὸν τρόπον μὲ τὸν ὁποῖον προχώρησα εἰς τὸ ἔργον. Τὸ τοιοῦτον θὰ ἐσήμαινε ἀποκάλυψιν τῶν βάσεων τοῦ κώδικος τῆς ἀσφαλείας τοῦ κράτους, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον δὲν ἐπιτρέπεται. Ἀργότερον θέλομεν προβῇ εἰς τὴν ἐπιστημονικὴν ἀνάλυσιν τῶν μυστικῶν κωδίκων τῶν ξένων κυβερνήσεων καὶ θὰ εἴπωμεν πῶς ἐπεξηγοῦνται τὰ κρυπτογραφικὰ τηλεγραφήματα.

(Ἀκολουθεῖ)